Prentice Hall

高等院校双语教材・国际贸易系列

ORLD (Fourth Edition) ECONOMICS (Fourth Edition)

世界经济(第四版)

詹姆斯·格伯 (James Gerber) 著 雷 达编审 刘春生 王露露 胡晓霞 译校

炒中国人民大学出版社



高等院校双语教材·国际贸易系列

TORLD (Fourth Edition) ECONOMICS

世界经济(第四版)

詹姆斯·格伯 (James Gerber) 著

雷 达编审

刘春生 王露露 胡晓霞 译校

Authorized adaptation from the English language edition, entitled International Economics, 4th Edition, 9780321415554 by Gerber, James, published by Pearson Education, Inc., publishing as Addison-Wesley, Copyright © 2008 by Pearson Education, Inc.

All rights reserved. No part of this book may be reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, recording or by any information storage retrieval system, without permission from Pearson Education, Inc.

English language adaptation edition published by PEARSON EDUCATION ASIA LTD, and CHINA RENMIN UNIVERSITY PRESS, Copyright © 2008.

ENGLISH language adaptation edition is manufactured in the People's Republic of China, and is authorized for sale only in People's Republic of China excluding Hong Kong. Macau and Taiwan.

本书英文改编版由培生教育出版公司授权中国人民大学出版社合作出版,未经出版者书面许可,不得以任何形式复制或抄袭本书的任何部分。

本书封面贴有 Pearson Education (培生教育出版集团)激光防伪标签。无标签者不得销售。 仅限于中华人民共和国境内(不包括中国香港、澳门特别行政区和中国台湾地区)销售发行。

图书在版编目 (CIP) 数据

世界经济:第4版/詹姆斯·格伯著;雷达编审;刘春生等译校。 北京:中国人民大学出版社,2008 高等院校双语教材 · 国际贸易系列 ISBN 978-7-300-09688-9

- [. 世…
- Ⅱ. ①格…②雷…③刘…
- Ⅲ. 世界经济-双语教学-高等学校-教材
- W. F11-0

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2008) 第 138610 号

高等院校双语教材 • 国际贸易系列

世界经济 (第四版)

雷 达 编审

出版发行 中国人民大学出版社

址 北京中关村大街 31 号 社

电 话 010-62511242 (总编室)

010-82501766 (邮购部)

010-62515195 (发行公司)

址 http://www.crup.com.cn

http://www.ttrnet.com(人大教研网)

销 新华书店 经

XX]

规

印 刷 河北涿州星河印刷有限公司

格 215mm×275mm 16 开本

ED 张 16 插页 1

ED 次 2008年9月第1次印刷

邮政编码 100080

010-62511398 (质管部)

010-62514148 (门市部)

010-62515275 (盗版举报)

版 次 2008年9月第1版

字 数 483 000

定 价 25.00元

版权所有 侵权必究 印装差错 负责调换

詹姆斯・格伯 著

刘春生 王露露 胡晓霞 译校

出版说明

入世使中国真正地融入了经济全球化的浪潮中。中国政府"引进来,走出去"战略,使得中国经济的发展需要大量的"国际化"人才。这就对我国一般本科院校多年来所采取的单一语言(母语)教学提出严峻挑战,财经院校涉外经济类专业实行双语教学改革迫在眉睫。国家教育部 2001 年第 4 号文件明确规定: "本科教育要创造条件使用英语等外语进行公共课和专业课的教学,力争三年内,外语教学课程达到所开课程的 5%~10%。"国际贸易专业的主要培养目标是培养能够从事国际商务实践操作以及从事关于国际商事研究的涉外实务人才和国际经济高级学者。国际贸易专业涉外性强,创新度高,客观上要求该专业的本科学生要有扎实、娴熟的英语功底,在此基础上透彻地,最好是原汁原味地吸取关于国际经济与贸易专业的前沿理论与实务知识,因此,国际贸易专业实行双语教学无论从理论上还是从实践上而言都具有重大的现实意义。为此,在国际贸易学科建设和教学改革时必须考虑在理论和方法上与国际接轨,只有这样,才能培养出标准统一的国际经济与贸易人才。这就有必要借鉴市场经济发达国家大学的国际贸易专业的课程体系和教学内容。在引进出版过程中,要把好质量关,要经学科领域的专家认真审核选题和内容,要把国外真正高水平的适合国内实际的优秀教材引进来。

适应这一需要,中国人民大学出版社携手国际著名的出版公司,推出适合国际贸易专业的双语系列教材。本系列教材具有以下特点:

第一,体系完整。本套教材精选了一批国外著名出版公司的优秀教材,涉及国际贸易、国际经济学、世界经济、国际商务、国际营销、国际商务谈判等课程,涵盖了国际贸易专业的核心课程。

第二,保持原貌。本套教材在广泛听取一线任课教师的意见基础上,删减了一些相互重复及不适合我国国情的内容,在体系和内容上保持了原教材的特色。

第三, 紧扣前沿。本套教材在原著选择上紧扣国外教学前沿, 基本上都选择国外最流行教材的 最新版本, 有利于老师和学生掌握国外教学研究的最新发展趋势。

第四,中文注解。我们邀请了国际贸易专业的一线优秀教师、学者对教材的重点内容、重要概念、主要原理添加了中文注解,并在每章前添加了中文导读,便于双语教学的开展。

本套教材适用于高等院校国际贸易专业的本科教学,同时也适用于国际贸易从业人员及对国际 贸易感兴趣的人士。

本套教材在遴选、删减、编审、译校等方面得到中央财经大学国际经济与贸易系刘春生老师的 大力协助,在此一并表示感谢。

本套教材是对国际贸易专业双语教学的积极探索,错误和疏漏之处在所难免,恳请广大读者指正。

中国人民大学出版社

审译者前言

本书系统地介绍了当今国际经济制度及组织机构,国际贸易方式及格局,各国经济政策、金融市场及金融工具,世界经济热点问题等,尽可能地反映本学科发展的前沿动态,吸收世界经济学领域的最新成果。

本书基于美国英文原版教材,经编审后增加忠于原文的中文注解部分。相对于其他的世界经济学教材,该书更具有前沿性和实用性。各章节中的案例学习部分都具有权威性和新颖性,在加深学生对本章节内容理解的同时扩展了学生的知识面,激发学习兴趣。

本书适合作为应用型本科或大专院校的经济或国际经济与贸易、国际金融等专业的教材, 也可作为国际贸易、国际金融等相关领域从业人员的参考用书。

Preface

World Economics is designed for a one-semester course covering both the micro and macro components of international economics. The Fourth Edition continues the approach of the first three editions by offering a principles-level introduction to the core theories, together with policy analysis and the institutional and historical contexts of our world's increasingly international economic integration. My goal is to make economic reasoning about the international economy accessible to a diverse group of students, including both economics majors and nonmajors.

Several features of *World Economics* distinguish it from the many excellent texts in the field:

- First, the approach is broader than the theoretical apparatus used by economists. Economic theory is covered and its mastery is essential, but it is my belief that most readers grasp theory more completely when it is presented along with real-world applications. To this end, I have supplemented economic theory with case studies and other content ranging from the role of economic institutions and the analysis of international economic policies, to the recent history of the world economy.
- Second, the objective of covering both the micro and macro sides in a one-semester course necessitates paring back the coverage of theory in order to focus on the central concepts. As all instructors are aware, many theoretical topics are of secondary or tertiary importance, which can pose a problem for students who may lack the needed breadth and depth of understanding to rank topics by their relative importance.
- Third, World Economics provides richer historical and institutional detail than most other texts. This material illuminates the relationships between economic theory and policy, and between economics and the other social sciences.
- Fourth, I have organized Part 4 of the book into five chapters, each focused on a geographic area as follows: North America, the European Union, Latin America, East Asia, and China and India. These chapters offer students the chance to broaden their understanding of world trends and to observe the intellectual power of economic theory in practice.

New to the Fourth Edition

This Fourth Edition of *World Economics* preserves the organization and coverage of the Third Edition and adds a number of updates and enhancements. New to this edition:

• All tables and graphs have been updated.

- Chapter 2 presents a new discussion of points raised by the critics of international institutions.
- Chapter 7 provides a more in-depth discussion of the Mexican migration issue; it also introduces the World Bank's Doing Business Web site in the context of a comparison between Canada, Mexico, and the United States.
- Chapter 8 includes the recent expansion of the EU to include Bulgaria and Romania, along with a discussion of the challenge posed by Turkey's possible accession.
- The EU's demographic future is also discussed in Chapter 8, along with a case study examining Spain's shift from an emigrant country to a destination for immigrants.
- Chapter 1() looks at the degree of openness in East Asia, and has a new case study examining East Asia's many new regional trade agreements.
- Chapter 11 is an entirely new chapter that examines the integration of China and India into the world economy.

Flexibility of Organization

A book requires a fixed topical sequence because it must order the chapters one after another. This is a potential problem for some instructors, as there is a wide variety of preferences for the order in which topics are taught. The Fourth Edition strives for flexibility in allowing instructors to find their own preferred sequence.

Part 1 includes two introductory chapters that are designed to build vocabulary, develop historical perspective, and provide background information about the different international organizations and the roles that they play in the world economy. Some instructors prefer to delve into the theory chapters immediately, and reserve this material for later in the course. There is no loss of continuity with this approach.

Part 2 presents the micro side of international economics, while Part 3 covers the macro side. These two parts can easily be reversed in sequence if desired.

Part 2 includes three chapters that cover trade models and commercial policy. A condensed treatment of this section could focus on the Ricardian model, and the analysis of tariffs and quotas in Chapter 4. Chapter 5 on labor and environmental standards can stand on its own, although the preceding chapters deepen student understanding of the trade-offs.

Part 3 covers the balance of payments, exchange rates, open-economy macro-economics, and international financial crises. In Part 3, on open economy macro-economics, is optional. It is intended for students and instructors who want a review of macroeconomics, including the concepts of fiscal and monetary policy, in a context that includes current accounts and exchange rates. Chapter 6 remains accessible, as long as students have an understanding of the basic concepts of fiscal and monetary policy.

Part 4 presents five chapters, each focused on a geographic area. These chapters use theory presented in Part 2 and Part 3 in a similar fashion to the economics discussion that students find in the business press, congressional testimonies, speeches, and other sources intended for a broad civic audience. Where necessary, concepts such as the real rate of exchange are briefly reviewed. One or more of these chapters can be moved forward to fit the needs of a particular course.

Supplementary Materials

The following supplementary resources are available to support teaching and

3 Preface

learning.

Companion Website: www.aw-bc.com/gerber

- Jeff Sarbaum of the University of North Carolina, Greensboro, has prepared a Web-based PowerPoint presentation comprising lecture notes and all of the text's tables and figures.
- In recognition of the importance of the Internet as a source of timely information, the Companion Website offers Web links, also prepared by Jeff Sarbaum, for each chapter of World Economics. These links, complete with descriptions of the content available at each site, provide easy access to relevant, current data sources.

Other Supplements

Laura Wolff of Southern Illinois University, Edwardsville, has updated the Study Guide, which offers handy review and study aids as well as practice problems and tests. Laura has also revised and improved the Instructor's Manual/Test Bank and brought it up to date with the text. Among other teaching resources, each chapter of this supplement provides thumbnail sketches of the text coverage; student learning goals; suggested assignments; the answers to the end-of-chapter questions; and a rich set of multiple-choice questions. Also available is a convenient Instructor's Resource Disk (CD) containing the PowerPoint resources mentioned above, plus the Instructor's Manual and a computerized Test Bank.

Acknowledgments

All books are team efforts, even single-authored books. I owe a debt of gratitude to a large number of people, not the least of whom are my wife, Joan Wilkinson, and my two daughters, Monica and Elizabeth.

At San Diego State University, I have benefited from the opportunity to teach and converse with a wide range of students. My colleagues in economics and other disciplines, both here in San Diego and across the border in Mexico, have been extremely helpful. Their comments, together with the day-to-day conversations we have shared, constantly push me to think about the core economic ideas that should be a part of a college student's education, and to search for ways to explain the relevance and importance of those ideas with greater clarity and precision. Any failure in this regard is, of course, mine alone.

I am deeply grateful to Noel Kamm. Sponsoring Editor; Meredith Gertz, Senior Production Supervisor; Roxanne Hoch, Senior Marketing Manager; Charles Spaulding, Cover Designer; Heather McNally, Supplements Editor; and Bridget Page, Media Producer.

Finally, my gratitude goes to the numerous reviewers who have played an essential role in the development of World Economics. Each of the following individuals reviewed the manuscript, many of them several times, and provided useful commentary. I cannot express how much the text has benefited from their comments.

Mary Acker Iona College Jeff Ankrom Wittenberg University David Aschauer Bates College H. Somnez Atesoglu Clarkson University

Mohsen Bahmani-Oskooee University of Wisconsin, Milwaukee Richard T. Baillie Michigan State University

Eugene Beaulieu University of Calgary

Ted Black Towson University Bruce Blonigen University of Oregon Lee Bour Florida State University

Byron Brown Southern Oregon University Laura Brown University of Manitoba

Albert Callewaert Walsh College

Tom Carter Oklahoma City University

Srikanta Chatterjee Massey University, New Zealand

Jen-Chi Cheng Wichita State University

Don Clark

University of Tennessee

Raymond Cohn Illinois State University

Peter Crabb Northwest Nazarene University

David Crary
Eastern Michigan University

Al Culver California State University, Chico

Joseph Daniels

Marquette University

Alan Deardorff University of Michigan

Craig Depken II University of Texas, Arlington

John Devereaux University of Miami

K. Doroodian Ohio University

Noel J. J. Farley Bryn Mawr College

Lewis R. Gale IV University of Southwest Louisiana

Ira Gang
Rutgers University

Amy Jocelyn Glass
Texas A & M University

Joanne Gowa
Princeton University

Gregory Green Idaho State University

Thomas Grennes
North Carolina State University

Winston Griffith Bucknell University

Jane Hall
California State University,
Fullerton

Seid Hassan

Murray State University

F. Steb Hipple

East Tennessee State University

Paul Jensen Drexel University

George Karras University of Illinois at Chicago

Kathy Kelly University of Texas, Arlington

Abdul Khandker
University of Wisconsin,
La Crosse

Jacqueline Khorassani Marietta College

Sunghyun Henry Kim Brandeis University

Vani Kotcherlakota University of Nebraska at Kearney

Corrine Krupp
Michigan State University

Kishore Kulkarni Metropolitan State College of Denver

Farrokh Langdana Rutgers University

Daniel Y. Lee Shippensburg University

Mary Lesser Iona College

Susan Linz
Michigan State University

Marc Lombard

Macquarie University, Australia

Thomas Lowinger Washington State University

Nicolas Magud University of Oregon

Bala Maniam
Sam Houston State University

Mary McGlasson

Arizona State University

Joseph McKinney Baylor University

Judith McKinney Hobart & William Smith

Colleges

Howard McNier San Francisco State University Michael O. Moore George Washington University

Stephan Norribin Florida State University

William H. Phillips
University of South Carolina

Frank Raymond
Bellarmine University
Donald Richards
Indiana State University

John Robertson University of Kentucky Community College System

Jeffrey Rosensweig Emory University

Marina Rosser James Madison University

Raj Roy University of Toledo

George Samuels
Sam Houston State University

Craig Schulman
University of Arizona

William Seyfried Winthrop University

Eckhard Siggel
Concordia University

David Spiro
Columbia University
Richard Sprinkle

University of Texas, El Paso

Ann Sternlicht Virginia Commonwealth University

Leonie Stone

State University of New York at Geneseo

Rebecca Summary Southeast Missouri State University

Jack Suyderhoud University of Hawaii

Kishor Thanawala *Villanova University*

Henry Thompson Auburn University

Cynthia Tori

Valdosta State University

Edward Tower

Duke University

Jose Ventura

Sacred Heart University

Michael Welker Franciscan University Jerry Wheat Indiana State University Laura Wolff Southern Illinois University, Edwardsville

Chong K. Yip Georgia State University Alina Zapalska Marshall University

目 录

第一部分 世界经济简介和国际经济组织

第一章 全球经济下的美国 ····································	2
引子: 世界经济一体化趋势的显现	2
经济全球化的方方面面 · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	3
世界经济学中的 12 个热点问题······	9
第二章 第二次世界大战后的国际经济组织	15
引子:国际经济组织以及第二次世界大战后的经济问题	15
国际货币基金组织、世界银行及世界贸易组织	17
区域貿易协定	20
国际经济组织的作用 ·····	23
对国际经济组织的批评与争论	. 27
第二部分 国际贸易	
Ma — HI. M. — III.4. 24. 24	
第三章 新贸易理论	34
引子: 贸易起源的其他原因	
贸易与地理因素・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	
产业政策	
美国的产业政策·······	
附录: 垄断竞争条件下价格与成本的图形说明 ·······	
附录: 至 <u>时是于</u> 条件上所用与风华的场边	
第四章 贸易政策	·· 5
引子: 貿易政策与失业 ·····	
欧盟、日本和美国的贸易保护 ·····	
贸易保护的原因	
美国的贸易保护政策 ······	
大四时 贝勿 体1/	0
第五章 国际贸易、劳动和环境标准 ····································	7
引子: 收入水平和标准水平 ····································	
标准的设置:标准一致、标准的相互认同以及标准分离	
劳动标准 ······	
环保标准 ······	
其他可供选择的贸易方式 ······	
TE 0211 TO VEHE OF 10 AND 11 AND	()

第三部分 国际金融

第六章 国际金融危机	• 90
引子:金融一体化面临的挑战	• 90
金融危机的含义	• 91
两种类型的国际金融危机	• 92
防范金融危机的国内问题	
对于危机管理的国内政策	
国际金融结构的改革	106
第四部分 全球经济中的地区热点问题	
第七章 北美经济一体化 ·······	
引子:扩大的经济联系 ·····	
北美的经济和人口特征	
加美贸易关系	
墨西哥的经济近代史	
北美自由贸易协定	
美国关于北美自由贸易协定的争论 ····································	
就业、政治与未来	131
第八章 欧盟:多个市场合而为一 ····································	
引子, 欧盟	
欧盟市场的规模	
欧盟产生之前的情况	
20 世纪 70 年代与 80 年代共同体的深化与广化 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
深化的第二次浪潮:单一欧洲文件	150
深化的第三次浪潮:《马斯特里赫特条约》	
货币联盟与欧元 ·····	
欧盟的广化	160
未来的人口挑战	163
第九章 拉丁美洲的贸易与政策改革 ····································	167
引子:"拉丁美洲"经济体的界定	167
人口、收入与经济增长	168
进口替代型产业	170
宏观经济稳定与经济平民主义	176
20 世纪 80 年代的债务危机	177
经济政策改革与"华盛顿共识"	181
第十章 东亚的出口导向型增长 ····································	193
引子: 表现良好的东亚经济	193
人口、收入与经济增长	196
表现良好的东亚经济体增长的普遍特征	197

	制度环境	
	工业政策的作用	206
	制成品出口的作用	210
	是否存在经济增长的亚洲模型?	214
第-	十一章 世界经济中的中国与印度 ····································	218
	引子: 开放的挑战	218
	人口与经济特征	
	世界经济中的中国与印度 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
	世界经济中来自中国与印度的挑战 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	228

Contents

PART 1	Introduction and Institutions 1	
chapter 1	The United States in a Global Economy 2	
	Introduction: The Re-Emergence of International Economic Integration	2
	Globalization in Perspective	3
	Twelve Issues in the International Economy	9
chapter 2	International Economic Institutions since World War II 15	
	Introduction: International Institutions and Issues since World War II	15
	The IMF, the World Bank, and the WTO	200.20
	Regional Trade Agreements	17
	The Role of International Economic Institutions	20
U	Criticism of International Institutions	23 27
PART 2	International Trade 33	
chapter 3	Beyond Comparative Advantage 34	
	Introduction: More Reasons to Trade	34
	Trade and Geography	39
	Industrial Policy	42
	U.S. Industrial Policies	49
	APPENDIX: A Graphical Illustration of Prices and Costs	
	with Monopolistic Competition	53

chapter 4	Commercial Policy 55	
•	Introduction: Commercial Policy and Jobs	55
	Protection in the European Union, Japan, and the United States	56
	Why Nations Protect Their Industries	61
	The Politics of Protection in the United States	64
chapter 5	International Trade and Labor and Environmental Standards 71	
	Introduction: Income and Standards	71
	Setting Standards: Harmonization, Mutual Recognition, or Separate?	72
	Labor Standards	75
	Trade and the Environment	81
	Alternatives to Trade Measures	84
PART 3	International Finance 89	
chapter 6	6 International Financial Crises 90	
c, apro	Introduction: The Challenge to Financial Integration	90
	Definition of a Financial Crisis	91
	Two Types of International Financial Crises	92
	Domestic Issues in Crisis Avoidance	97
	Domestic Policies for Crisis Management	102
	Reform of the International Financial Architecture	106
PART 4	Regional Issues in the Global Economy 113	
chapter	7 Economic Integration in North America 114	
	Introduction: Expanding Economic Relations	114
	Economic and Demographic Characteristics of North America	115
	The Canada-U.S. Trade Relationship	117
	Recent Mexican Economic History	120
	The North American Free Trade Agreement (NAFTA)	126
	The NAFTA Debate in the United States	127
	Jobs, Politics, and the Future	131
chapter	8 The European Union: Many Markets into One 140	
	Introduction: The European Union	140
	The Size of the European Market	141
	Before the European Union	144
	Deepening and Widening the Community in the 1970s and 1980s	147
	The Second Wave of Deepening: The Single European Act	150

		Contents	3
	The Third Wave of Deepening: The Maastricht Treaty		155
	Monetary Union and the Euro		156
	Widening the European Union		160
	The Demographic Challenge of the Future		163
chapter 9	Trade and Policy Reform in Latin America 167		
•	Introduction: Defining a "Latin American" Economy		167
	Population, Income, and Economic Growth		168
	Import Substitution Industrialization		170
	Macroeconomic Instability and Economic Populism		176
	The Debt Crisis of the 1980s		177
	Economic Policy Reform and the "Washington Consensus"		181
chapter 10	Export-Oriented Growth in East Asia 193		
	Introduction: The High-Performance Asian Economies		193
	Population, Income, and Economic Growth		196
	General Characteristics of Growth in the HPAEs		197
	The Institutional Environment		201
	The Role of Industrial Policies		206
	The Role of Manufactured Exports		210
	Is There an Asian Model of Economic Growth?		214
chapter 11	China and India in the World Economy 218		
	Introduction: The Challenges of Openness		218
	Demographic and Economic Characteristics		219
	China and India in the World Economy		226
	The Challenges of India and China in the World Economy		228